

ROYAUME DU MAROC  
HAUT COMMISSARIAT AU PLAN



Evolution de l'indice des prix à la  
consommation dans la ville de Marrakech  
entre mars et avril 2021  
(BASE 100 : 2017)

Avril 2021

Direction Régionale de  
Marrakech-Safi

المملكة المغربية  
المنذوبية السامية للتخطيط



تطور الرقم الاستدلالي للأثمان عند الاستهلاك  
بمدينة مراكش ما بين شهري مارس و أبريل 2021  
(أساس 100 : 2017)

أبريل 2021

المديرية الجهوية  
لمراكش. آسفي

## INTRODUCTION :

En application du décret n° 2.19.1083 publié au Bulletin officiel n° 6880 du 7 mai 2020 fixant les éléments entrant dans la composition du nouvel indice des prix à la consommation base 2017 et qui abroge le décret n° 2.09.529 relatif à l'indice des prix à la consommation base 2006, le Haut-Commissariat au Plan procédera à la publication du nouvel indice des prix à la consommation base 2017 à partir du 20 mai 2020.

Il est à rappeler que la réforme de l'indice des prix à la consommation s'impose en raison des changements, au cours des dernières années, des habitudes de consommations des ménages marocains et du développement de nouvelles approches méthodologiques en la matière. Elle a été rendue possible grâce à la disponibilité des données actualisées fournies par l'enquête sur la consommation et les dépenses des ménages réalisée en 2014 et par le recensement de la population et de l'habitat du 2014.

Cette réforme de 2017 est la 5eme génération des réformes des indices des prix à la consommation depuis l'indépendance du Maroc. Elle s'articule autour de plusieurs axes. Sur le plan de la couverture géographique, le champ a été élargi pour couvrir 18 villes représentant toutes les régions du Royaume, au lieu de 17 villes actuellement. Concernant le panier de référence, il a été actualisé et élargi pour contenir 546 articles et 1391 variétés au lieu de 478 articles et 1067 variétés dans le panier de l'indice en vigueur. Les pondérations des différents produits ont été également actualisées sur la base des nouvelles données sur les structures de la consommation.

## تقديم:

تطبيقا للمرسوم رقم 2.19.1083 المنشور بالجريدة الرسمية عدد 6880 الصادرة في 13 رمضان 1441 الموافق ل 7 ماي 2020، والمتعلق بتحديد العناصر الداخلة في تكوين الرقم الاستدلالي الجديد للأثمان عند الاستهلاك الذي يعتمد أساس 2017 وينسخ المرسوم رقم 2.09.529 المتعلق بالرقم الاستدلالي للأثمان عند الاستهلاك أساس 2006، قامت المندوبية السامية للتخطيط بنشر الرقم الاستدلالي الجديد للأثمان عند الاستهلاك أساس 2017 ابتداء من 20 ماي 2020.

وللتذكير فان إصلاح الرقم الاستدلالي للأثمان عند الاستهلاك كان ضروريا على ضوء التغيرات التي عرفت عادات استهلاك الأسر المغربية والأساليب المنهجية الجديدة في مجال إعداد الأرقام الاستدلالية للأثمان عند الاستهلاك. وكان هذا ممكنا من خلال توفر معطيات محينة من البحث الوطني حول الاستهلاك ونفقات الأسر لسنة 2014 وكذا الإحصاء العام للسكان والسكنى لسنة 2014.

ويشكل إصلاح 2017 الجيل الخامس من الإصلاحات منذ الاستقلال بالمغرب، وقد ارتكز هذا الإصلاح على عدة محاور. نذكر من أهمهما توسيع مجال التغطية الجغرافي ليشمل 18 مدينة تمثل جميع جهات المملكة بدلا من 17 مدينة حاليا، وفيما يتعلق بالسلة المرجعية، فقد تم تحديثها وتوسيعها لتشمل 546 مادة و1391 عينة بدلا من 478 مادة و1067 عينة في سلة الرقم الاستدلالي الحالي. كما تم تحيين ترجيحات المواد استنادا إلى المعطيات الجديدة حول بنية استهلاك الأسر الحضرية.

## على المستوى الوطني:

سجل الرقم الاستدلالي للأثمان عند الاستهلاك، خلال شهر أبريل 2021، ارتفاعا ب 1,2% بالمقارنة مع الشهر السابق. وقد نتج هذا الارتفاع عن تزايد الرقم الاستدلالي للمواد الغذائية ب 3,0% والرقم الاستدلالي للمواد غير الغذائية ب 0,1%.

وهمت ارتفاعات المواد الغذائية المسجلة ما بين شهري مارس وأبريل 2021 على الخصوص أثمان " الفواكه" ب 16,1% و"السّمك وفواكه البحر" ب 7,4% و"الخضر" ب 4,4% و"اللحوم" ب 2,9% و"الحليب والجبن والبيض" ب 0,6% و"الزيوت والدهنيات" ب 0,2%. فيما يخص المواد غير الغذائية، فإن التغيرات همت على الخصوص انخفاض أثمان "المحروقات" ب 0,9%.

وسجل الرقم الاستدلالي أهم الارتفاعات في الحسيمة ب 2,6% وفي وجدة ب 2,1% وفي فاس ب 1,7% وفي كلميم وبني ملال ب 1,5% وفي طنجة و أسفي ب 1,4% وفي الرباط والعيون ب 1,2% وفي الدار البيضاء والرشيديّة ب 1,1% وفي القنيطرة و مراكش ب 1,0%.

بالمقارنة مع نفس الشهر من السنة السابقة، سجل الرقم الاستدلالي للأثمان عند الاستهلاك ارتفاعا ب 1,4% خلال شهر أبريل 2021. وقد نتج هذا الارتفاع عن تزايد أثمان المواد الغذائية ب 0,4% و أثمان المواد غير الغذائية ب 2,2%. وتراوحت نسب التغير للمواد غير الغذائية ما بين انخفاض قدره 0,1% بالنسبة ل "المواصلات" و ارتفاع قدره 9,5% بالنسبة ل "النقل".

وهكذا، يكون مؤشر التضخم الأساسي، الذي يستثني المواد ذات الأثمان المحددة والمواد ذات التقلبات العالية، قد عرف خلال شهر ابريل 2021 ارتفاعا ب 0,3% بالمقارنة مع شهر مارس 2021 و ب 0,9% بالمقارنة مع شهر أبريل 2020.

## AU NIVEAU NATIONAL :

L'indice des prix à la consommation a connu, au cours du mois d'avril 2021, une hausse de 1,2% par rapport au mois précédent. Cette variation est le résultat de la hausse de 3,0% de l'indice des produits alimentaires et de 0,1% de l'indice des produits non alimentaires.

Les hausses des produits alimentaires observées entre mars et avril 2021 concernent principalement les «Fruits» avec 16,1%, les «Poissons et fruits de mer» avec 7,4%, les «Légumes» avec 4,4%, les «Viandes» avec 2,9%, le «Lait, fromage et œufs» avec 0,6% et les «Huiles et graisses» avec 0,2%. Pour les produits non alimentaires, la variation a concerné principalement la baisse des prix des «Carburants» avec 0,9%.

Les hausses les plus importantes de l'IPC ont été enregistrées à Al-hoceima avec 2,6%, à Oujda avec 2,1%, à Fès avec 1,7%, à Guelmim et Beni-Mellal avec 1,5%, à Tanger et Safi avec 1,4%, à Rabat et Laâyoune avec 1,2%, à Casablanca et Errachidia avec 1,1% et à Kénitra et Marrakech avec 1,0%.

Comparé au même mois de l'année précédente, l'indice des prix à la consommation a enregistré une hausse de 1,4% au cours du mois d'avril 2021 conséquence de la hausse de l'indice des produits alimentaires de 0,4% et de celui des produits non alimentaires de 2,2%. Pour les produits non alimentaires, les variations vont d'une baisse de 0,1% pour la «communication» à une hausse de 9,5% pour le «Transport».

Dans ces conditions, l'indicateur d'inflation sous-jacente, qui exclut les produits à prix volatiles et les produits à tarifs publics, aurait connu au cours du mois d'avril 2021 une hausse de 0,3% par rapport au mois de mars 2021 et de 0,9% par rapport au mois d'avril 2020.

**Tableau 1 : Variation de l'IPC au niveau des villes entre mars et avril 2021**

Villes	Mars 2021	Avril 2021	Variation%
Agadir	102,9	103,5	0,6
Casablanca	102,9	104,0	1,1
Fès	103,0	104,8	1,7
Kénitra	101,8	102,8	1,0
<b>Marrakech</b>	<b>102,5</b>	<b>103,5</b>	<b>1,0</b>
Oujda	101,3	103,4	2,1
Rabat	102,7	103,9	1,2
Tétouan	101,6	102,4	0,8
Meknès	102,5	103,4	0,9
Tanger	102,5	103,9	1,4
Laâyoune	103,3	104,5	1,2
Dakhla	103,6	104,2	0,6
Guelmim	104,3	105,9	1,5
Settat	102,5	102,9	0,4
Safi	104,9	106,4	1,4
Beni-Mellal	102,5	104,0	1,5
Al-hoceima	101,7	104,3	2,6
Errachidia	101,6	102,7	1,1
<b>Ensemble</b>	<b>102,6</b>	<b>103,8</b>	<b>1,2</b>

**جدول 1: تطور الرقم الاستدلالي للأثمان عند الاستهلاك على صعيد المدن ما بين شهري مارس و أبريل 2021**

التغير (%)	أبريل 2021	مارس 2021	المدن
0,6	103,5	102,9	أكادير
1,1	104,0	102,9	الدار البيضاء
1,7	104,8	103,0	فاس
1,0	102,8	101,8	القنيطرة
<b>1,0</b>	<b>103,5</b>	<b>102,5</b>	<b>مراكش</b>
2,1	103,4	101,3	وجدة
1,2	103,9	102,7	الرباط
0,8	102,4	101,6	تطوان
0,9	103,4	102,5	مكناس
1,4	103,9	102,5	طنجة
1,2	104,5	103,3	العيون
0,6	104,2	103,6	الداخلة
1,5	105,9	104,3	كلميم
0,4	102,9	102,5	سطات
1,4	106,4	104,9	أسفي
1,5	104,0	102,5	بني ملال
2,6	104,3	101,7	الحسيمة
1,1	102,7	101,6	الرشيدية
<b>1,2</b>	<b>103,8</b>	<b>102,6</b>	<b>المجموع</b>

**Tableau 2 : L'Indice des quatre premiers mois de 2020 et 2021 par villes**

Villes	2020	2021	Variation (%)
Agadir	102,3	103,0	0,7
Casablanca	102,4	103,2	0,8
Fès	103,3	103,1	-0,2
Kenitra	101,7	101,8	0,1
<b>Marrakech</b>	<b>102,3</b>	<b>102,5</b>	<b>0,2</b>
Oujda	101,7	101,8	0,1
Rabat	102,3	102,9	0,6
Tétouan	101,7	101,5	-0,2
Meknès	101,7	102,6	0,9
Tanger	102,5	102,6	0,1
Laâyoune	103,4	103,4	0,0
Dakhla	103,3	103,4	0,1
Guelmim	105,0	104,7	-0,3
Settat	101,1	102,4	1,3
Safi	104,8	105,2	0,4
Beni Mellal	101,9	102,5	0,6
Al Hoceima	101,9	102,2	0,3
Errachidia	101,3	101,7	0,4
<b>Ensemble</b>	<b>102,3</b>	<b>102,8</b>	<b>0,5</b>

**جدول 2: الرقم الاستدلالي للأربعة أشهر الأولى لسنتي 2020 و2021 حسب المدن**

المدن	2020	2021	التغير (%)
أكادير	102,3	103,0	0,7
الدار البيضاء	102,4	103,2	0,8
فاس	103,3	103,1	-0,2
القنيطرة	101,7	101,8	0,1
<b>مراكش</b>	<b>102,3</b>	<b>102,5</b>	<b>0,2</b>
وجدة	101,7	101,8	0,1
الرباط	102,3	102,9	0,6
تطوان	101,7	101,5	-0,2
مكناس	101,7	102,6	0,9
طنجة	102,5	102,6	0,1
العيون	103,4	103,4	0,0
الداخلة	103,3	103,4	0,1
كلميم	105,0	104,7	-0,3
سطات	101,1	102,4	1,3
أسفي	104,8	105,2	0,4
بني ملال	101,9	102,5	0,6
الحسيمة	101,9	102,2	0,3
الرشيدية	101,3	101,7	0,4
<b>المجموع</b>	<b>102,3</b>	<b>102,8</b>	<b>0,5</b>

## AU NIVEAU DE LA VILLE DE MARRAKECH

L'indice des prix à la consommation, dans la ville de Marrakech, a connu, au cours du mois d'avril 2021, une hausse de 1% par rapport au mois précédent, en passant de 102,5 à 103,5.

Cette variation est le résultat d'une hausse de 2,4% de l'indice des produits alimentaires et de 0,1% de l'indice des produits non alimentaires..

Comparé au même mois de l'année précédente, l'indice des prix à la consommation du mois d'avril 2021 dans la ville de Marrakech, a enregistré une hausse de 1,3% en passant de 102,2 à 103,5, conséquence de la hausse de l'indice des produits non alimentaires de 2,8% et de la baisse de celui des produits alimentaires de 0,7%. Les principales hausses de l'indice des produits non alimentaires ont concerné le «Transport» avec 9,3%, l'«Habillement et chaussures», avec 6,8% et «l'enseignement», avec 6,6%.

Pour ce qui est de l'indice des quatre premiers mois de 2021, il a connu une baisse de 0,2% par rapport à la même période de 2020, en passant de 102,3 à 102,5.

Les variations des indices des produits non alimentaires observées entre mars et avril 2021 touchent principalement les divisions de «Meubles, Articles de ménage et entretien courant du foyer», des «Articles d'habillements et chaussures» et de «Transports» avec une hausse de 1%, 0,2%, et 0,1% respectivement.

Les indices des classes alimentaires ont enregistré entre mars et avril 2021, une hausse notamment pour les prix des «Fruits» avec 10%, des «Poissons et Fruits de mer» avec 8,6%, des «Légumes» avec 6,3%, des «Viandes» avec 3,1%, du «Pin et céréales» avec 0,3% et des «Graisses et huiles», «Lait, fromage et œufs» avec 0,2%. En revanche les prix ont diminué de 0,2% pour les «Sucre, confiture, miel,

## على مستوى مدينة مراكش:

سجل الرقم الاستدلالي للأثمان عند الاستهلاك أساس 2017 بمدينة مراكش خلال شهر أبريل 2021 مقارنة مع الشهر السابق ارتفاعا قدره 1%، إذ انتقل من 102,5 إلى 103,5.

ويعزى هذا التغير لتزايد كل من الرقم الاستدلالي للمواد الغذائية بنسبة 2,4% والرقم الاستدلالي للمواد غير الغذائية بنسبة 0,1%.

مقارنة مع الشهر نفسه من السنة الماضية، فإن الرقم الاستدلالي للأثمان عند الاستهلاك بمدينة مراكش لشهر أبريل 2021 قد سجل ارتفاعا بنسبة 1,3%، إذ انتقل من 102,2 إلى 103,5، وقد نتج هذا التغير عن ارتفاع أثمان المواد غير الغذائية ب 2,8% و انخفاض أثمان المواد الغذائية ب 0,7%. واهتمت أبرز ارتفاعات المواد غير الغذائية، " النقل " ب 9,3% و " الملابس والأحذية " ب 6,8% و "التعليم" ب 6,6%. أما بخصوص الرقم الاستدلالي للأربعة أشهر الأولى من سنة 2021 فقد سجل انخفاضا بنسبة 0,2% مقارنة مع الفترة نفسها من سنة 2020، إذ انتقل من 102,3 إلى 102,5.

التغيرات في الأرقام الاستدلالية للمواد غير الغذائية المسجلة ما بين شهري مارس و أبريل 2021 همت على الخصوص أقسام " الأثاث والأدوات المنزلية والصيانة العادية للمنزل"، " الملابس والأحذية" و "النقل" بارتفاع قدره 1%، 0,2% و 0,1% على التوالي.

أما الأرقام الاستدلالية داخل طبقات المواد الغذائية، فقد سجلت ما بين شهري مارس و أبريل 2021، ارتفاعا على الخصوص بالنسبة لأثمان " الفواكه" ب 10% و " السمك وفواكه البحر" ب 8,6% و "الخضر" ب 6,3% و "اللحوم" ب 3,1% و " الخبز والحبوب" ب 0,3% و "الزيوت والدهنيات"، "الحليب والجبن والبيض" ب 0,2%.

chocolat et confiserie.

**Tableau 3 : Variation de l'IPC par division de produits  
dans la ville de Marrakech entre mars et avril 2021**

Divisions	Mars 2021	Avril 2021	Variation (%)
Produits alimentaires et boissons non alcoolisées	98,9	101,4	2,5
Boissons alcoolisées, Tabac et Stupéfiants	125,7	125,7	0,0
Articles d'habillement et chaussures	114,9	115,1	0,2
Logement, Eau, Gaz, Electricité et autres combustibles	103,2	103,2	0,0
Meubles, Articles de ménage et entretien courant du foyer	102,9	103,9	1,0
Santé	100,8	100,8	0,0
Transports	102,2	102,3	0,1
Communications	102,6	102,6	0,0
Loisirs et culture	103,3	103,3	0,0
Enseignement	111,6	111,6	0,0
Restaurants et hôtels	103,9	103,9	0,0
Biens et services divers	103	103	0,0
<b>INDICE GENERAL</b>	<b>102,5</b>	<b>103,5</b>	<b>1,0</b>

وعلى العكس من ذلك، انخفضت أثمان " السكر والمربى والعسل والشكولاته والحلويات " ب 0,2 %.

**جدول 3: تغيرات الرقم الاستدلالي للأثمان عند الاستهلاك  
بمراكش حسب الأقسام ما بين شهري مارس و أبريل 2021**

التغير (%)	أبريل 2021	مارس 2021	الأقسام
2,5	101,4	98,9	المواد الغذائية والمشروبات غير الكحولية
0,0	125,7	125,7	المشروبات الكحولية والتبغ
0,2	115,1	114,9	الملابس والأحذية
0,0	103,2	103,2	السكن، الماء الكهرباء والغاز ومحروقات أخرى
1,0	103,9	102,9	الأثاث والأدوات المنزلية والصيانة العادية للمنزل
0,0	100,8	100,8	الصحة
0,1	102,3	102,2	النقل
0,0	102,6	102,6	المواصلات
0,0	103,3	103,3	الترفيه والثقافة
0,0	111,6	111,6	التعليم
0,0	103,9	103,9	مطاعم وفنادق
0,0	103	103	سلع وخدمات أخرى
<b>1,0</b>	<b>103,5</b>	<b>102,5</b>	<b>الرقم الاستدلالي العام</b>

**Tableau 4: Variation des indices de certaines classes alimentaires en ville de Marrakech entre Mars et Avril 2021**

Classes	Mars 2021	Avril 2021	Variation (%)
<b>PRODUITS ALIMENTAIRES</b>	<b>98,9</b>	<b>101,5</b>	<b>2,6</b>
PAIN ET CEREALES	101,4	101,7	0,3
VIANDE	96,7	99,7	3,1
POISSON ET FRUITS DE MER	108,5	117,8	8,6
LAIT, FROMAGE ET ŒUFS	102,5	102,7	0,2
HUILES ET GRAISSES	95,3	95,5	0,2
FRUITS	106,6	117,3	10,0
LEGUMES	94,6	100,6	6,3
SUCRE, CONFITURE, MIEL, CHOCOLAT ET CONFISERIE	100,9	100,7	-0,2
PRODUITS ALIMENTAIRES N.C.A.	87	87	0,0
<b>BOISSONS NON ALCOOLISÉES</b>	<b>100,4</b>	<b>100,4</b>	<b>0,0</b>
CAFE, THE ET CACAO	102,9	102,9	0,0
EAUX MINERALES, BOISSONS RAFRAICHISSANTES, JUS DE FRUITS ET DE LEGUMES (ND)	90	90,3	0,3

**جدول 4: تغيرات الرقم الاستدلالي للأثمان عند الاستهلاك لبعض طبقات المواد الغذائية بمدينة مراكش ما بين شهري مارس و أبريل 2021**

التغير (%)	أبريل 2021	مارس 2021	الطبقات
<b>2,6</b>	<b>101,5</b>	<b>98,9</b>	<b>المواد الغذائية</b>
0,3	101,7	101,4	الخبز والحبوب
3,1	99,7	96,7	اللحوم
8,6	117,8	108,5	الأسماك وفواكه البحر
0,2	102,7	102,5	الحليب والجبن والبيض
0,2	95,5	95,3	الزيوت والمواد الدهنية
10,0	117,3	106,6	الفواكه
6,3	100,6	94,6	الخضر
-0,2	100,7	100,9	السكر والمربى والعسل والشكولاته والحلويات
0,0	87	87	مواد غذائية أخرى
<b>0,0</b>	<b>100,4</b>	<b>100,4</b>	<b>المشروبات غير الكحولية</b>
0,0	102,9	102,9	البن، الشاي، الكاكاو
0,3	90,3	90	مياه معدنية، مشروبات منعشة، عصير الفواكه والخضر ومشروبات أخرى